

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **38 (1991)**

Heft 5

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

*Wenn die Schutzräume bezogen sind, muss der Kontakt auf jeden Fall erhalten bleiben.
Das Ortsfunksystem OFS 90 kann diese lebenswichtige Verbindung auf sichere Weise gewährleisten!*



Der Ernstfall kommt oft aus heiterem Himmel! Bei zivilen Katastrophen oder kriegerischen Ereignissen gilt es, das Leben der Bevölkerung zu schützen. Die Gemeinden als Hauptträger des Zivilschutzes müssen zu diesem Zweck über geeignete Mittel verfügen.

Das Ortsfunksystem OFS 90 gewährleistet auch in Notsituationen die sichere Aufrechterhaltung der lebenswichtigen Verbindungen zur Bevölkerung.

Die einzelnen Schutzräume verfügen über tragbare Empfänger, die mit Batterien über Monate hinweg auto-

nom betrieben werden können. Beim Ortskommandoposten steht ein Sender, dessen Leistungsstärke es ermöglicht, Verhaltensanweisungen in jeden Schutzraum zu übermitteln. Die Ortsleitung kann somit die Bevölkerung zeitverzugslos über die örtlichen Verhältnisse gezielt informieren. Zudem erlaubt das OFS 90, überregional koordinierte Führungsverbindungen aufrechtzuerhalten.

Das OFS 90 ist immer und sofort einsatzbereit – ein ideales Übermittlungssystem für den Katastrophenfall: Einfach zu bedienen, sicher im Betrieb, hochwirksam in der Leistung.

Verlangen Sie unsere Dokumentation!

Ascom Radiocom AG

Postfach
CH-5300 Turgi
Telefon 056 30 51 11
Telefax 056 21 22 05
Telex 828 231 rmt ch

Bitte senden Sie uns Ihre Dokumentation

Herrn/Frau _____

Strasse/Nr. _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

*Das Ortsfunksystem OFS 90
ist ein Produkt der **ascom***



Amt für Zivilschutz und Katastrophenhilfe Graubünden
 Ufficio della protezione civile e dell'aiuto in caso di catastrofi dei Grigioni
 Uffizi per la proteccziun civila e l'agid en cas da catastrofes dal Grischun

Stellenausschreibung

Instruktor/in

Aufgabenbereich

- Klassenlehrer/in oder Kursleiter/in zur Ausbildung der Zivilschutzangehörigen der italienischsprachigen Gemeinden
- Vorbereitung von Kursprogrammen und Rapporten
- Kontroll- und Beratertätigkeiten in den Gemeinden
- Übersetzungen

Anforderungen

- technische oder kaufmännische Berufslehre oder gleichwertige Ausbildung
- Ausbildungs- und Organisationsgeschick
- **italienische Muttersprache und gute Kenntnisse der deutschen Sprache oder sehr gute Kenntnisse der italienischen Sprache in Wort und Schrift**

Wir bieten

- fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- zeitgemässe Entlohnung im Rahmen der Personalverordnung

Auskunft

Nähere Auskunft erteilt Ihnen H. Gasser, Adjunkt, Telefon 081 21 35 22.

Stellenantritt

- baldmöglichst, nach Vereinbarung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis 30. Juni 1991 an das Personal- und Organisationsamt des Kantons Graubünden, Steinbruchstrasse 18/20, 7001 Chur, zu richten.

Amt für Zivilschutz und Katastrophenhilfe Graubünden

En raison du départ à la retraite du titulaire, la Ville de Lausanne met au concours, pour une date à convenir, le poste de

chef du service de la protection civile et des affaires militaires

Cette fonction conviendrait à une personne au bénéfice d'une formation supérieure (universitaire ou pouvant être considérée comme équivalente). Elle requiert des compétences particulières dans les domaines de l'organisation et du commandement. En raison du nombre important d'ouvrages à construire pour satisfaire les besoins de la population et ceux de l'organisme local de protection, de solides connaissances dans le domaine de la construction constitueraient un avantage.

Les personnes intéressées peuvent obtenir le dossier de mise au concours auprès du Secrétariat général de la **Direction de la sécurité sociale et de l'environnement, case postale 75, 1000 Lausanne 9, téléphone 021 43 72 10.**

Les candidatures mentionnant les prétentions de salaire seront adressées à M. Pierre Tillmanns, Conseiller municipal, Directeur de la sécurité sociale et de l'environnement, case postale 75, 1000 Lausanne 9, jusqu'au 31 mai 1991.

Inserentenverzeichnis

| | Seite | | Seite |
|--|-----------|--|------------|
| ACO Zivilschutzmob., 4612 Wangen bei Olten | 38 | Krüger & Co., 9113 Degersheim | 39, 58, 69 |
| Aksa Würenlos AG, 8116 Würenlos | 49 | Kull AG, 8003 Zürich | 68 |
| Amt für Zivilschutz, 7000 Chur | 72 | Marcmetal SA, 6934 Bioggio | 74 |
| Andair AG, 8450 Andelfingen | 65 | Meister + Cie. AG, 3415 Hasle-Rüegsau | 57 |
| Artlux, 6260 Reiden | 68 | Modulex AG, 8048 Zürich | 37 |
| Ascom Radiocom AG, 8036 Zürich | 71 | Moesch E., 5264 Gipf-Oberfrick | 54 |
| Bautech AG, 6403 Küssnacht am Rigi | 36 | Nägeli AG, 8594 Güttingen | 69 |
| Berico AG, 8172 Niederglatt ZH | 80 | Neukom H. AG, 8340 Hinwil | 27 |
| BMW-Vogel AG, 4147 Aesch BL | 15 | Nufer A. + E., Metallbau, 8302 Kloten | 40 |
| Bremstechnik, 3000 Bern 5 | 44 | Planzer Holz AG, 6262 Langnau bei Reiden | 64 |
| Bundesamt für Zivilschutz, 3003 Bern | 73 | Polypack AG, 9202 Gossau SG | Beihefter |
| Clark Masts, 8105 Regensdorf | 68 | Progressus Rollen AG, 8157 Dielsdorf | 70 |
| Comorga AG, 8041 Zürich | 60 | Projektteam Vivian, 6370 Stans | 65 |
| Densokor AG, 8123 Ebmatingen | Beikleber | Promeco AG, 5400 Baden | 65 |
| Direction de la sec., 1000 Lausanne 9 | 72 | Protektor, 8303 Bassersdorf | 45 |
| Draeger Schweiz AG, 8047 Zürich | 24 | Roth Kippe AG, 8055 Zürich | 24 |
| Electrona SA, 2017 Boudry | 2 | Schweizer Käseunion AG, 3001 Bern | 41 |
| Embru-Werke AG, 8630 Rüti ZH | 49 | Schweizer Ernst AG, 8908 Hedingen | 49 |
| Esco Schönmann AG, 8154 Oberglatt ZH | 59 | Sorex AG, 6260 Reiden | 57 |
| Franz AG, 8040 Zürich | 54 | SSI Schaefer, 8213 Neunkirch | 59 |
| Haari A. AG, 8125 Zollikerberg | 57 | Stocker Walter AG, 4852 Rothrist | 54 |
| Haug Robert AG, 8045 Zürich | 59 | Stoekli A. & J. AG, 8754 Netstal | 69 |
| Hautle G. AG, 9000 St.Gallen | 53 | Streag AG, 5745 Safenwil | 51 |
| Hedim GmbH, 4335 Laufenburg | 70 | Texco Swiss, 9438 Lüchingen | 54 |
| Hegner J. AG, 8854 Galgenen | 24 | Ubag Tech AG, 9015 St.Gallen | 16 |
| Hipo Keller, 5443 Niederrohrdorf | 61 | Utz Georg AG, 5620 Bremgarten AG | 24 |
| Holz AG, 8840 Einsiedeln | 28 | Varga AG, 6343 Rotkreuz | 43 |
| Keller, Schutzraumanlagen, 9444 Diepoldsau | 23 | VKP, 4460 Gelterkinden | 4 |
| Kistag, 6170 Schüpfheim | 44 | Weikart Hch. AG, 8152 Glattbrugg | 69 |
| Kockum Sonics AG, 8600 Dübendorf 1 | 44 | Zürcher Kantonalbank, 8036 Zürich | 29 |